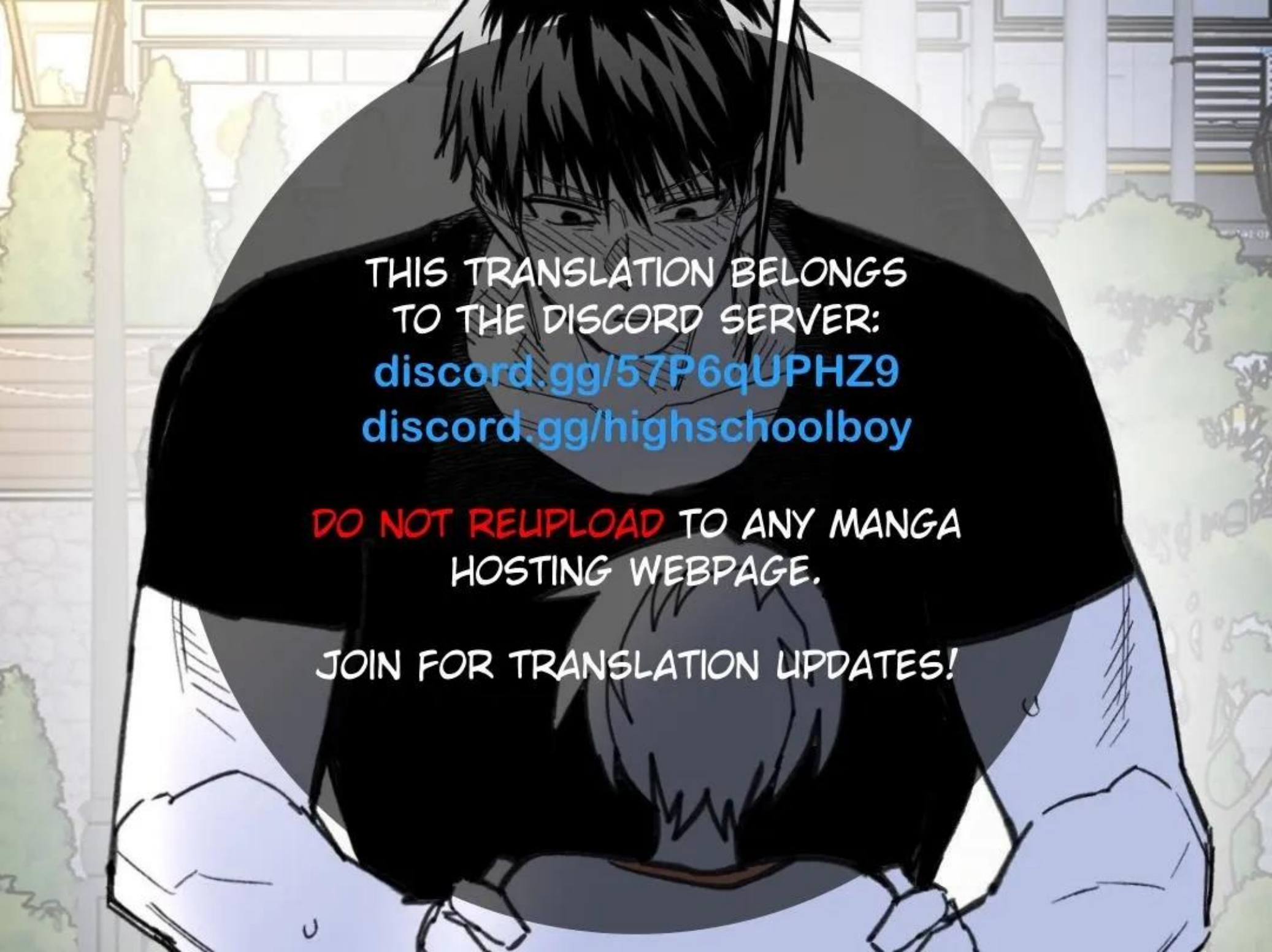


A horizontal banner for MangaBuddy.com. The left side features a dark background with glowing orange and yellow flames. The right side shows a light gray, stylized landscape with mountains and a bright light source. The text 'MANGABUDDY.COM' is centered in large blue letters, with 'THE WORLD OF MANGA' below it in smaller, outlined letters.

MANGABUDDY.COM

THE WORLD OF MANGA



THIS TRANSLATION BELONGS
TO THE DISCORD SERVER:
discord.gg/57P6qUPHZ9
discord.gg/highschoolboy

DO NOT REUPLOAD TO ANY MANGA
HOSTING WEBPAGE.

JOIN FOR TRANSLATION UPDATES!



HIGH SCHOOL BOY

Original Web Comic
by PARKGEE

[lezhin.com/ko/comic/
highschoolboy](http://lezhin.com/ko/comic/highschoolboy)



TRANSLATORS:

Dog, Hunter, Yv

EDITOR/CLEANER:

Ketchup

We upload to MANGADEX!

Join our subreddit:

Join our discord server:

Vanity url:

www.reddit.com/r/highschoolboy

<https://discord.gg/57P6qUPHZ9>

<https://discord.gg/highschoolboy>

1997/1998





A hand-drawn speech bubble with a thick black outline, containing the text "RIGHT THERE," in a bold, hand-drawn font. The bubble is positioned in the upper center of the frame. A horizontal line runs across the top of the image, and a diagonal line extends from the top left corner towards the bubble. The background is white.

RIGHT
THERE,

**DON'T MOVE
A MUSCLE.**

THUMP



THUMP



HIGH



**SCHOOL
BOY**





THUD

THUD





I DID IT...!

HAA

HAA





HAA

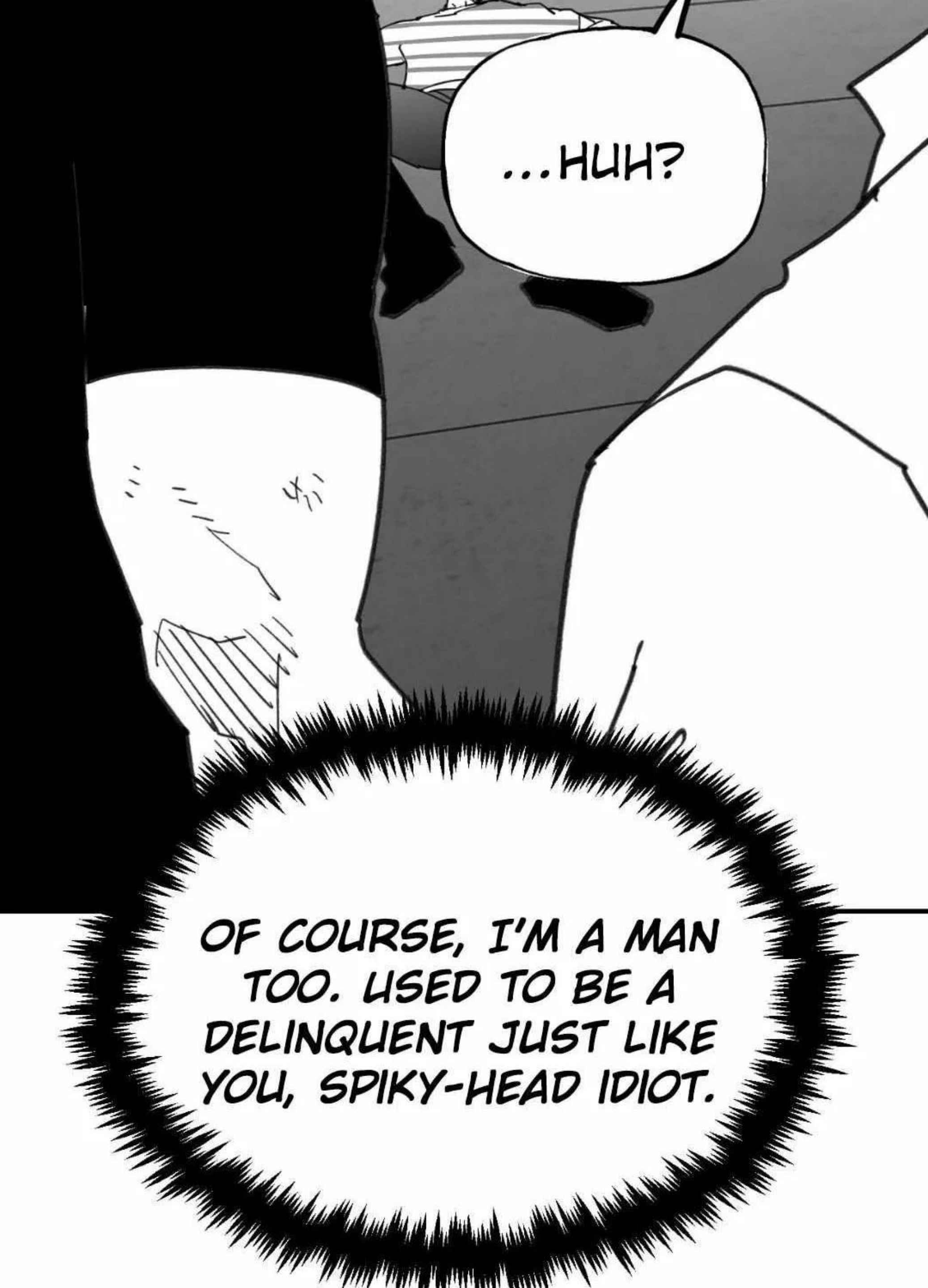
**EVEN IN THE
MIDDLE OF THESE
MONSTERS...
I ACTUALLY PULLED
IT OFF...!**





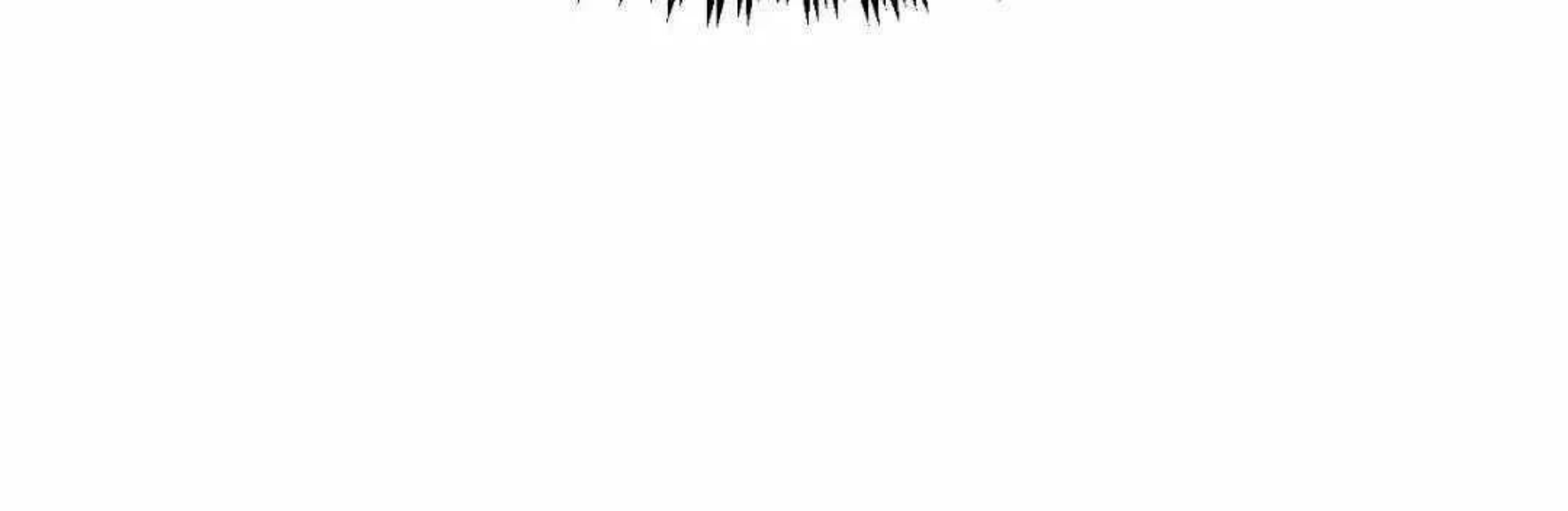
DAMN, ILTAK!
YOU GOT GLUTS! DID IT
LIKE A REAL MAN!

TURNS



...HUH?

**OF COURSE, I'M A MAN
TOO. USED TO BE A
DELINQUENT JUST LIKE
YOU, SPIKY-HEAD IDIOT.**



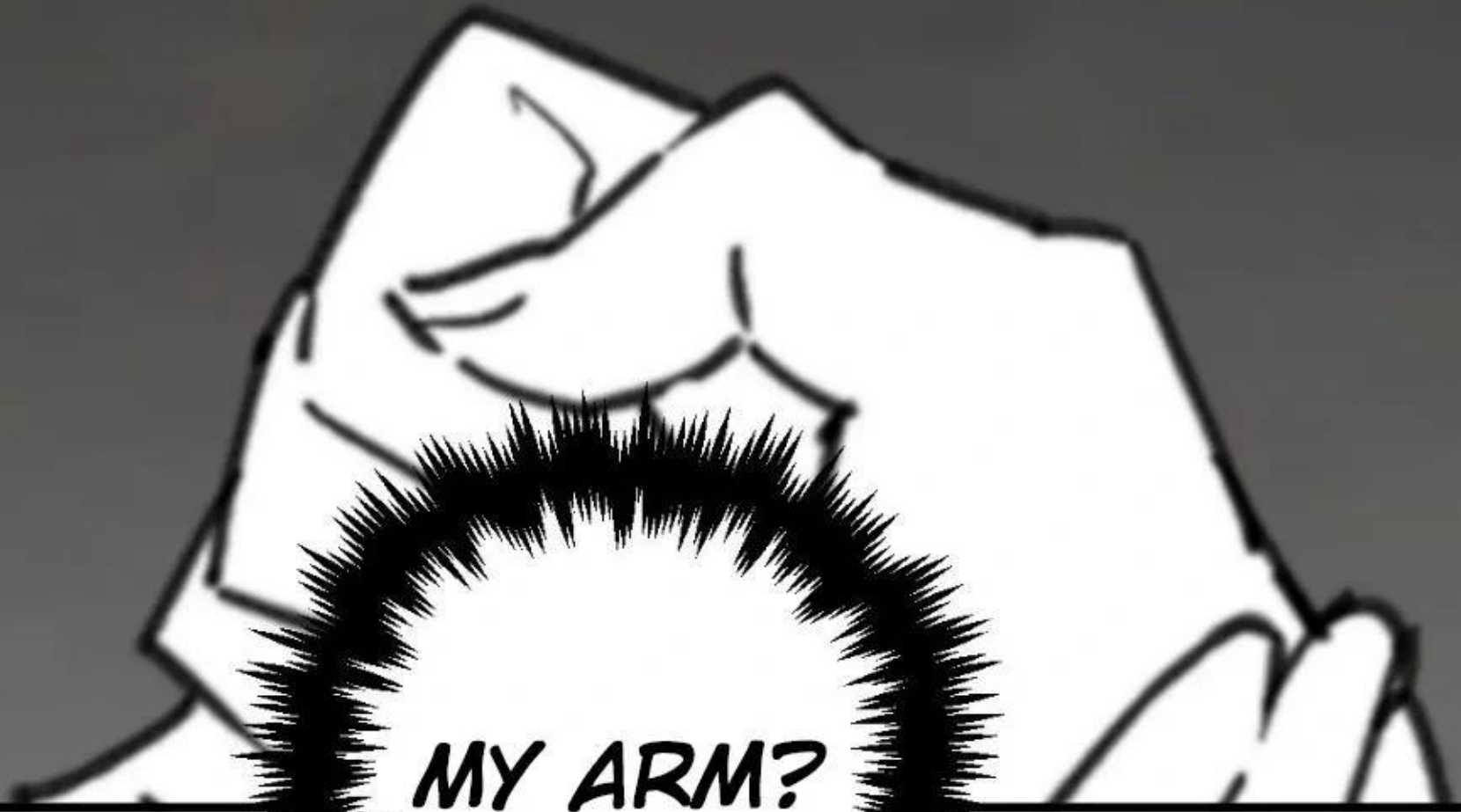


HEY... HEY...

ILTAK... ARE
YOU OKAY?



HUH?
OKAY...?

A hand is shown holding a white cloth or piece of paper. The hand is drawn with simple black outlines. The cloth is partially folded or draped. The background is a solid dark grey.

Y-YOUR ARM...!

MY ARM?



A hand is shown at the bottom of the frame, holding a piece of white paper. On the paper, there are two speech bubbles. The top bubble is larger and contains the text 'WH-WHAT'S THIS?'. The bottom bubble is smaller and contains the text 'HUH??'. The background is a solid dark grey.

**WH-WHAT'S
THIS?**

HUH??



PRESSES

PRESSES

**WAIT, THIS IS...
MY BLOOD?**

UGGHH
HAHAHAHA



**JUST WHEN I
FINALLY DID
SOMETHING
MANLY...**

FSSH





FSSH

~~!!

~~~~!!



***WHAT THE  
HELL...***

THUD



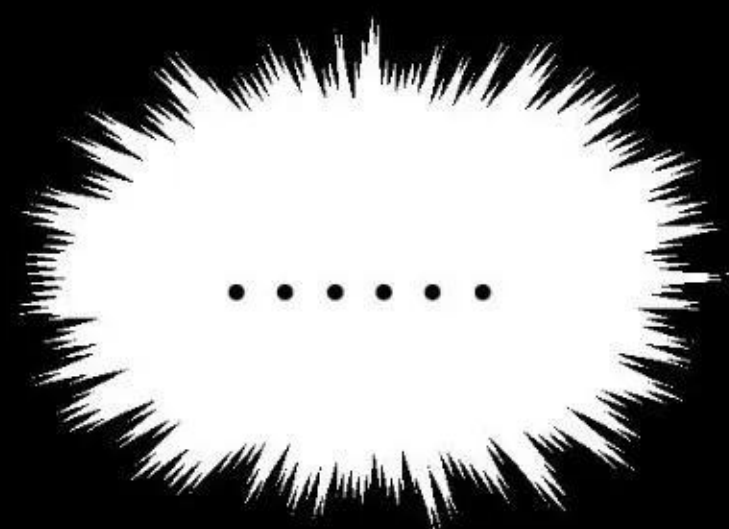


**MAYBE I  
SHOULDN'T HAVE  
JUMPED IN...**









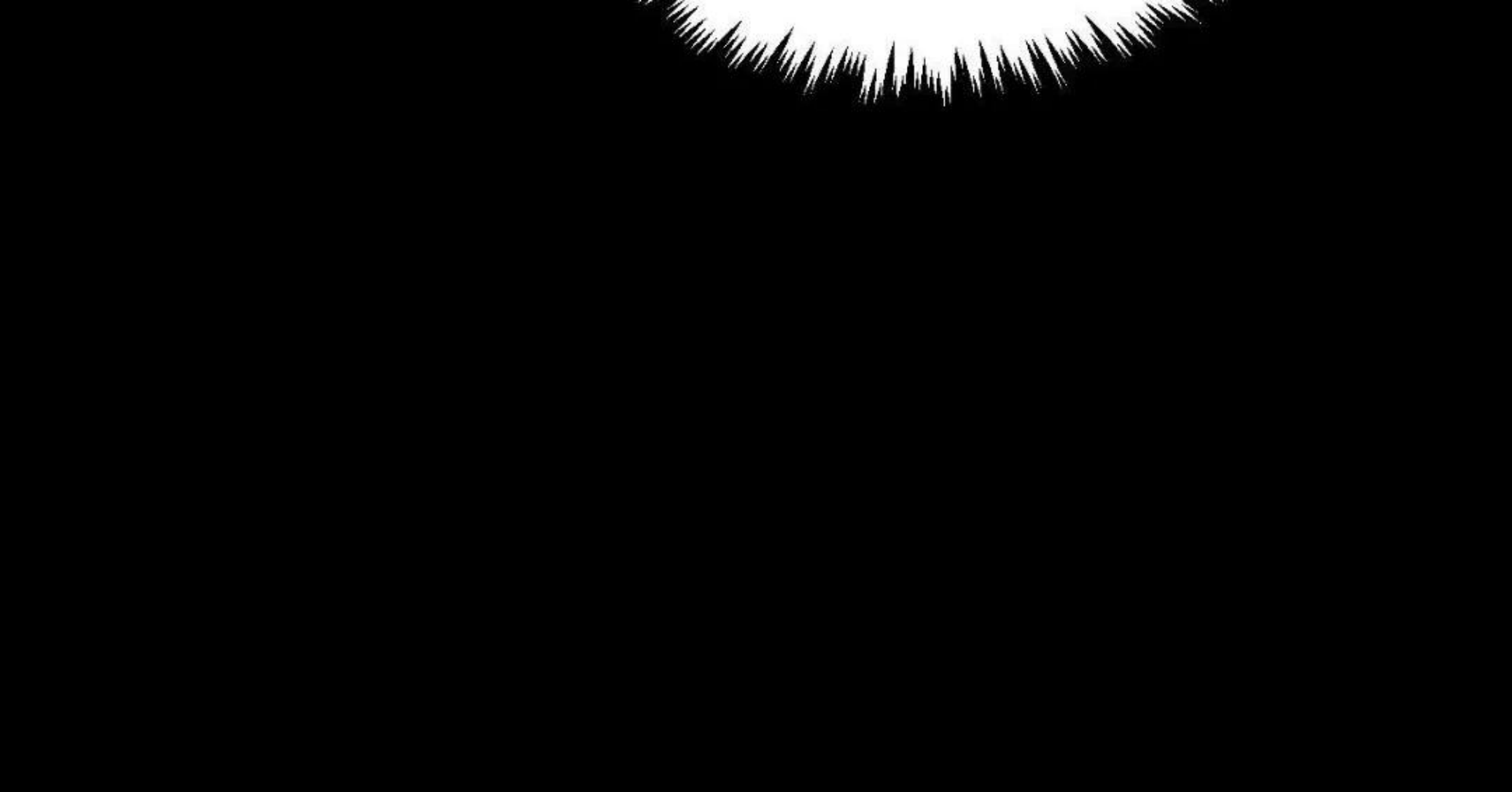




**HUH?**



**I'M NOT...  
DEAD YET?**



TAP  
TAP  
TAP...





**WHY DOES IT FEEL  
LIKE I'M SHAKING  
SO MUCH...?**

TAP

TAP

TAP

TAP





F B2 B1







AT FIRST, I THOUGHT  
I WAS THE ONE TRYING  
TO GET CLOSER TO  
HYUNWOO,





BECAUSE I WANTED  
TO BE A DELINQUENT  
AGAIN...



BUT THE ONE WHO  
ACTUALLY REACHED  
OUT TO ME...





WAS YOU,  
HYLINWOO.



BACK THEN...







AND THEN  
AGAIN...



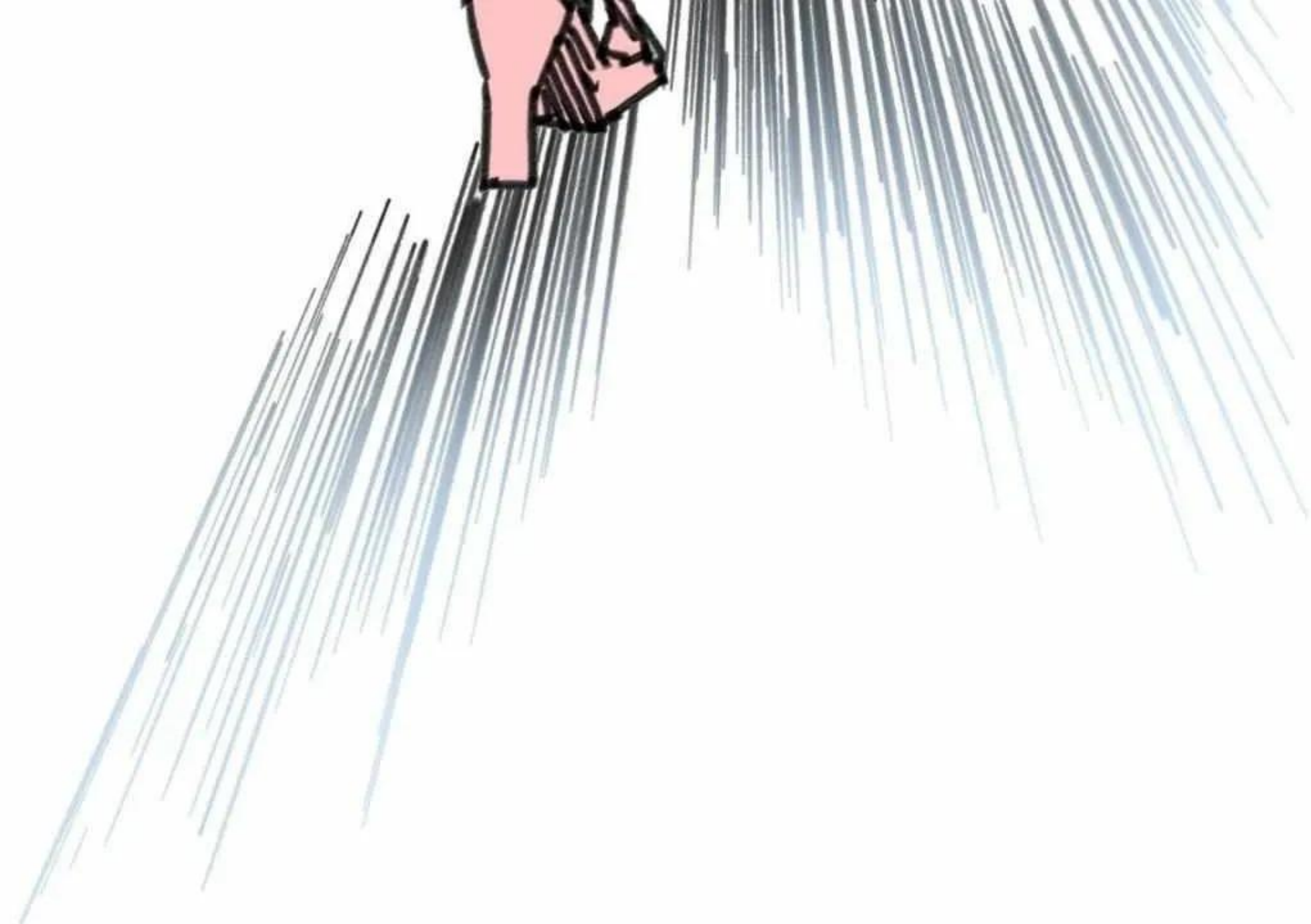




AND AGAIN...







AND EVEN  
NOW...













**ILTAK, YOU'RE  
AWAKE?!**





**HOLD ON, I'LL  
GET YOU TO A  
HOSPITAL!!**





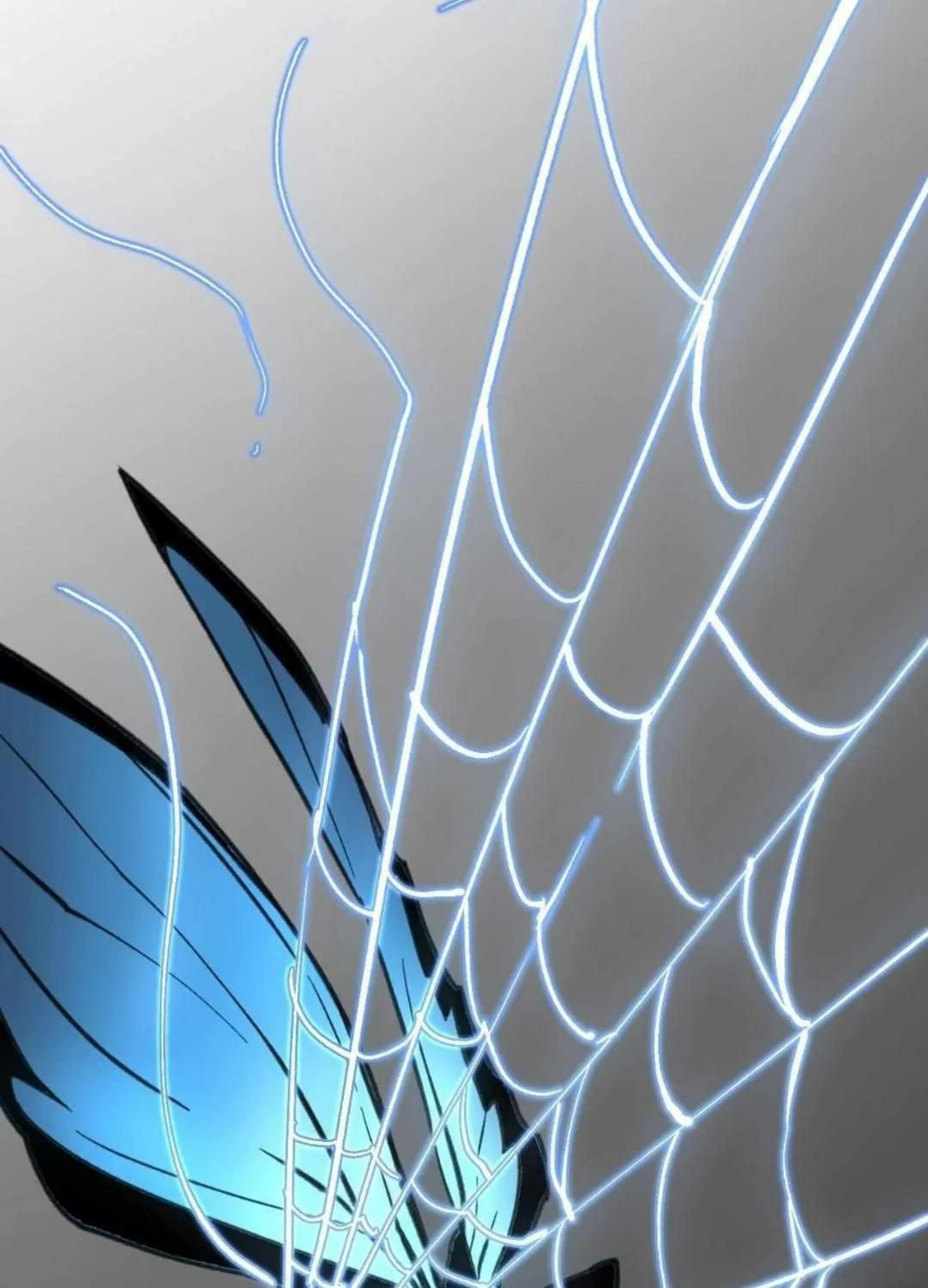


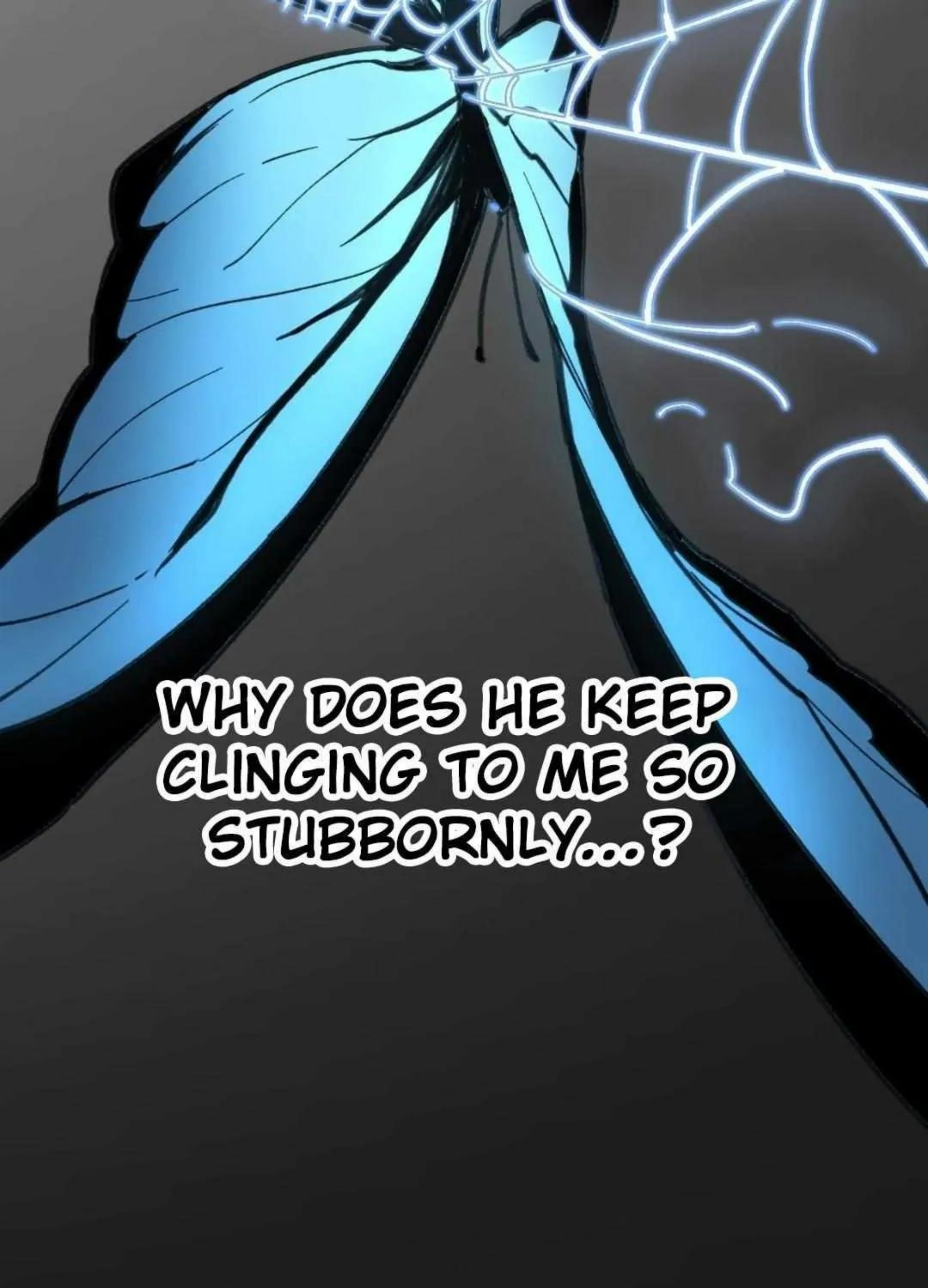
HE'S SWEATING  
SO MUCH...



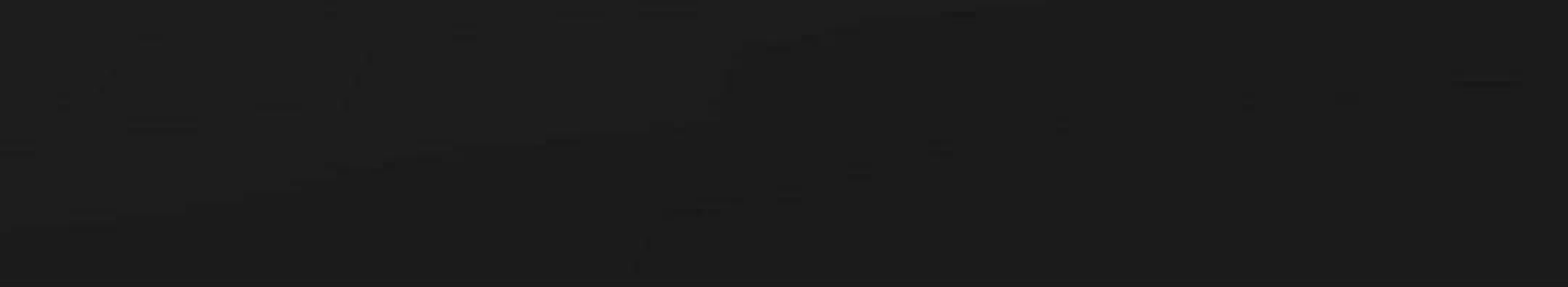
**I WONDER...**

**WHY DOES  
HYUNWOO...**





**WHY DOES HE KEEP  
CLINGING TO ME SO  
STUBBORNLY...?**



IT'S LIKE... HE'S  
ALWAYS KEEPING ME  
SOMEWHERE IN HIS  
THOUGHTS.

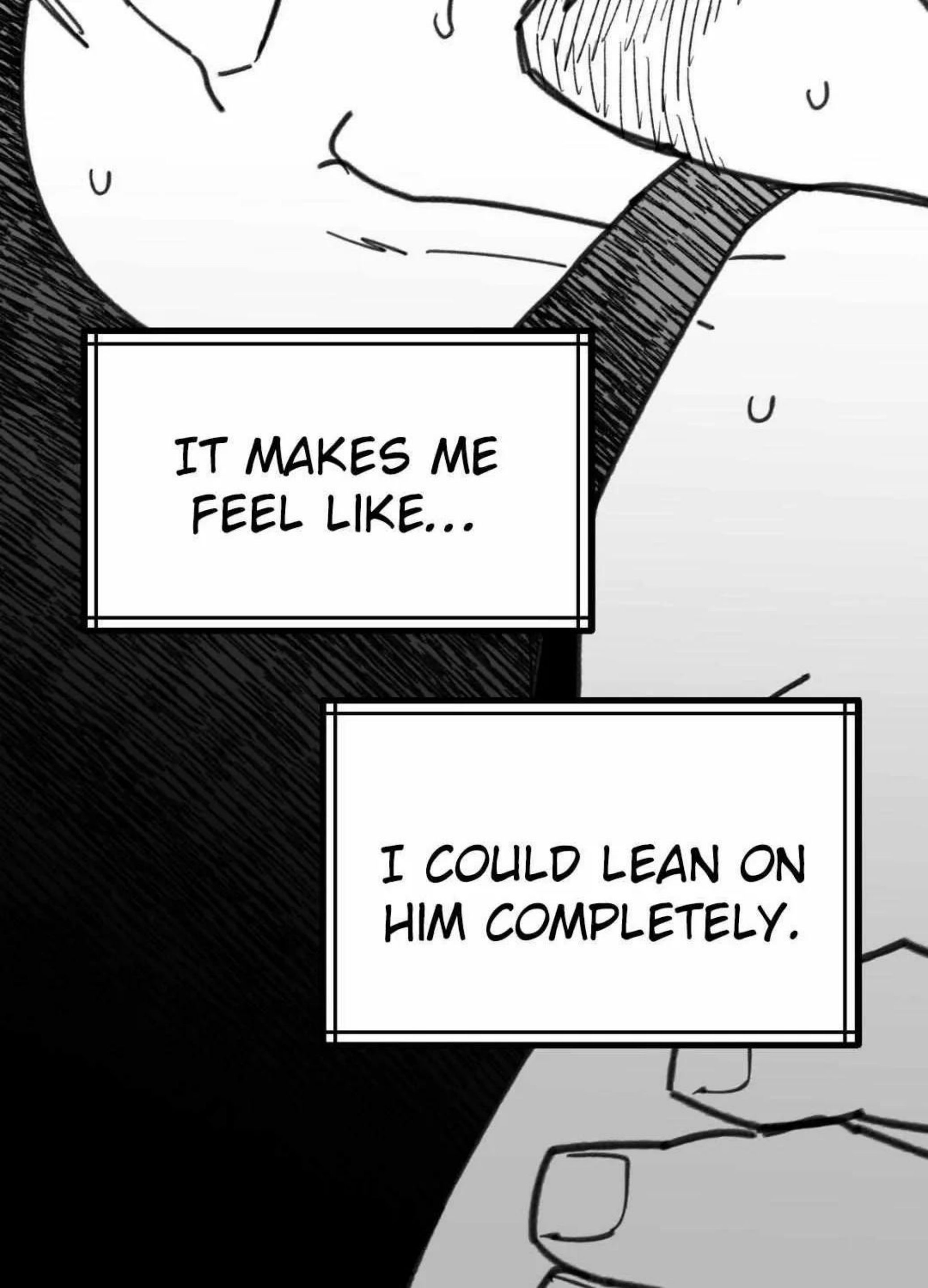
EVEN WHEN HE COMES  
CLOSER PRETENDING  
HE DOESN'T CARE,



HE ENDS UP PROTECTING  
ME LIKE IT'S THE MOST  
NATURAL THING IN THE  
WORLD.





A black and white sketch of a person's face and arm. The person has short, dark hair and is looking down. Their arm is extended, with a hand that has a ring on the ring finger. A large, rectangular speech bubble with a double border is positioned in the center of the image, containing the text "IT MAKES ME FEEL LIKE...".

IT MAKES ME  
FEEL LIKE...

I COULD LEAN ON  
HIM COMPLETELY.



AND WITHOUT  
REALIZING IT...

GRAB





I END UP ACTING  
LIKE A CHILD  
AROUND HIM.





HYUNWOO...





IT HURTS...



IT HURTS  
SO MUCH...

HAA



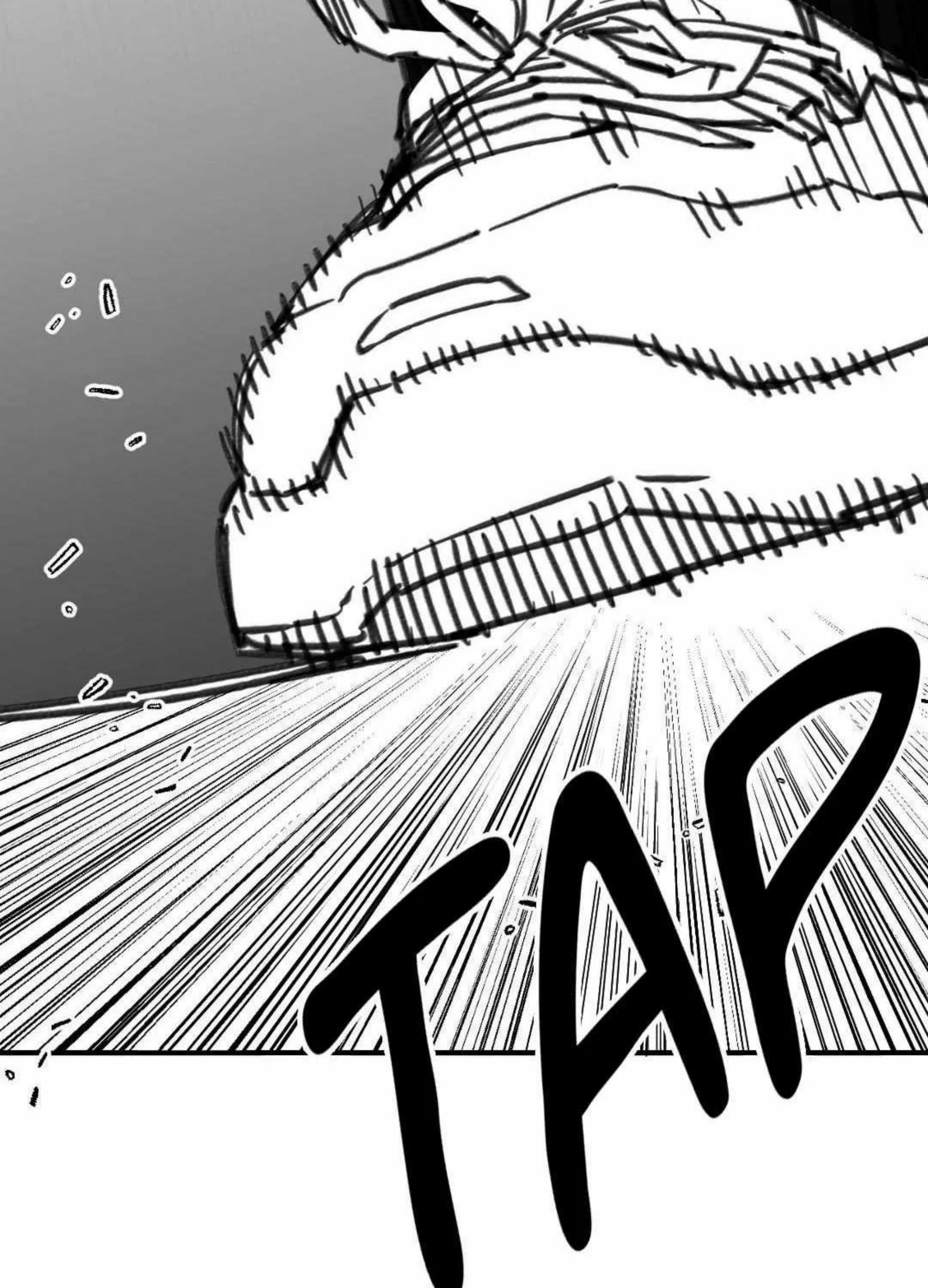


PLEASE,  
HELP ME...

HAA







1

0

0



I GOT  
YOU.





















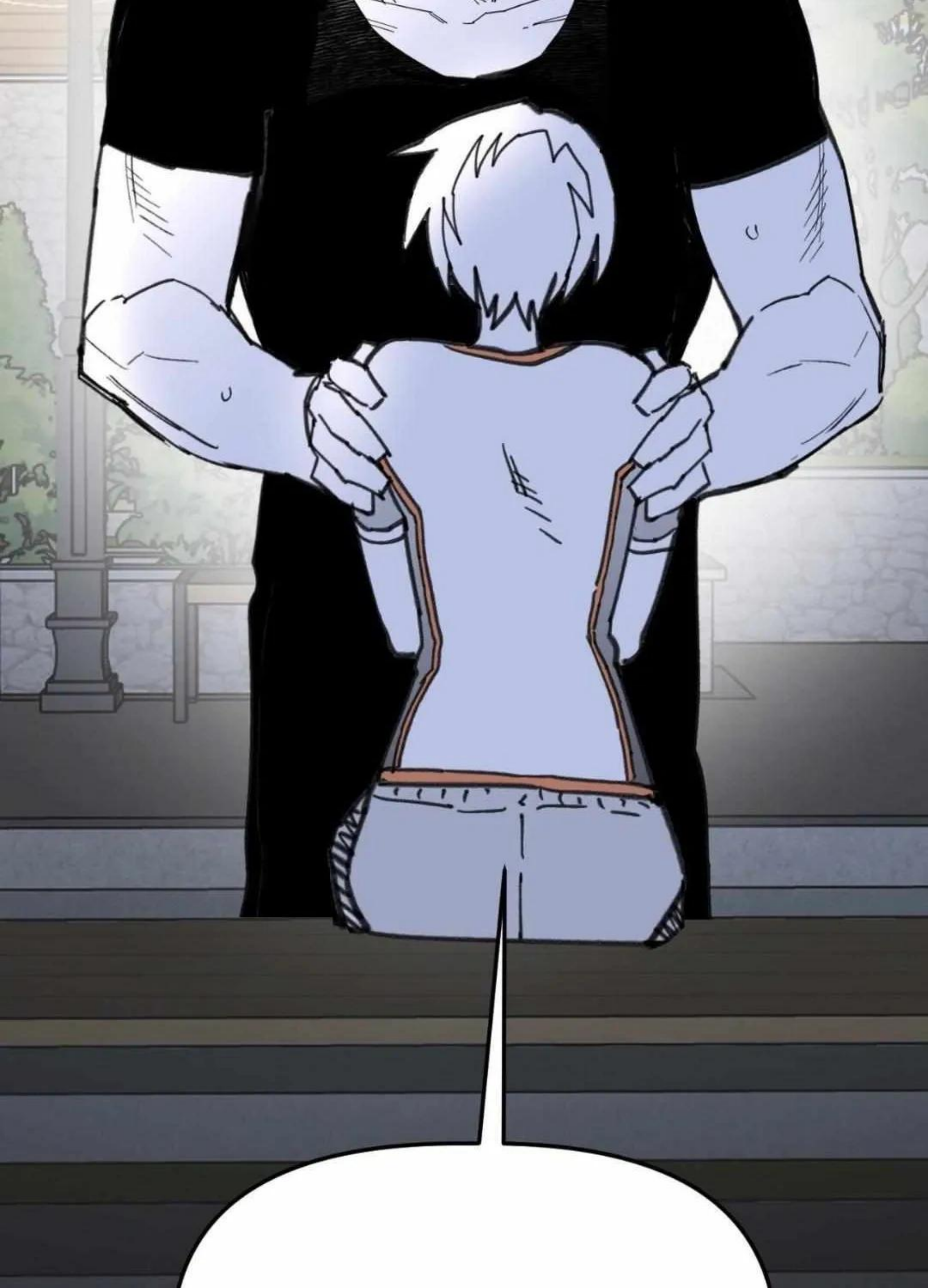
ALRIGHT.





WE CAN  
BE...





**MORE THAN  
FRIENDS.**









W-WHAT...

UHM...



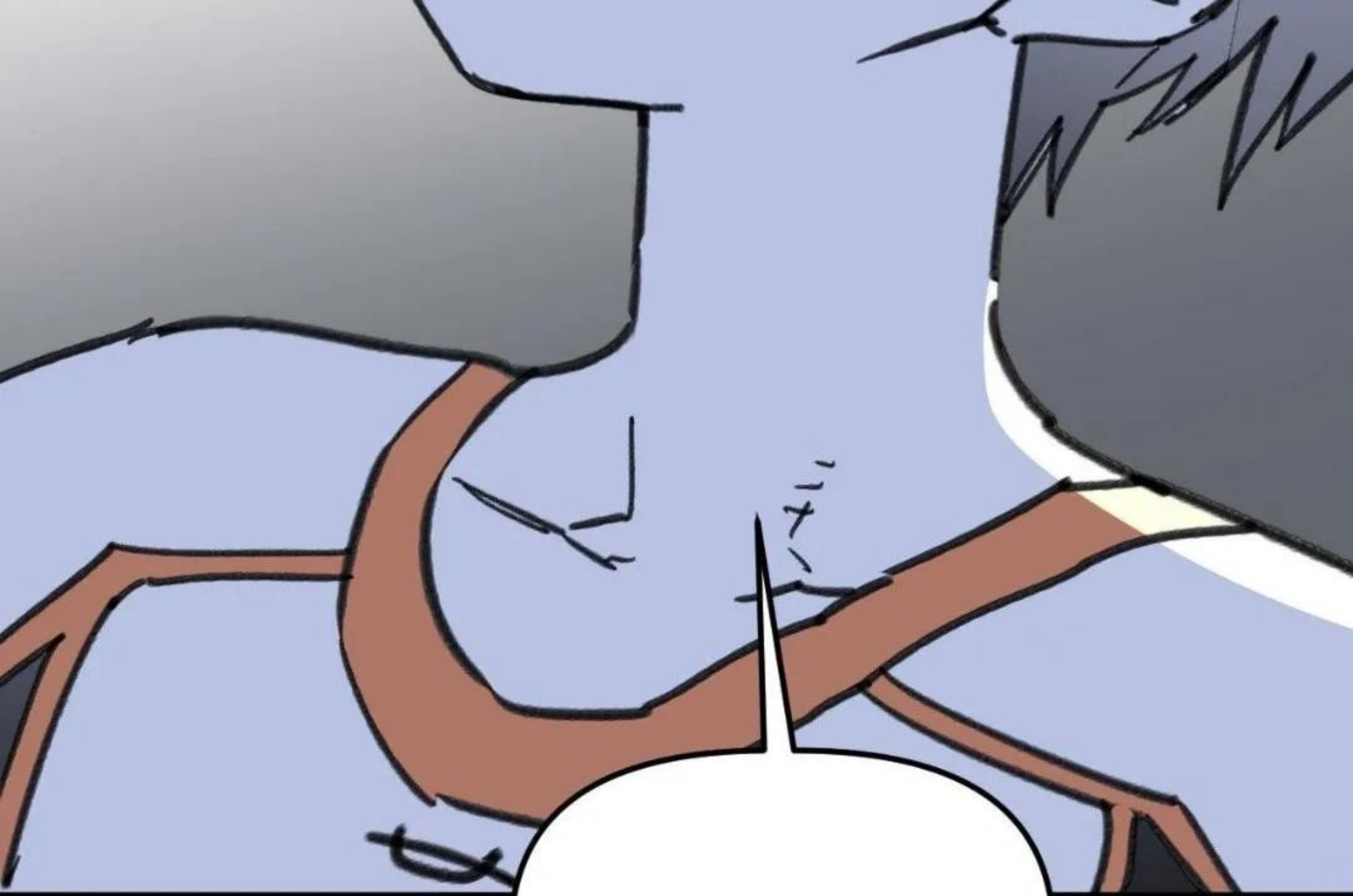


DOKI

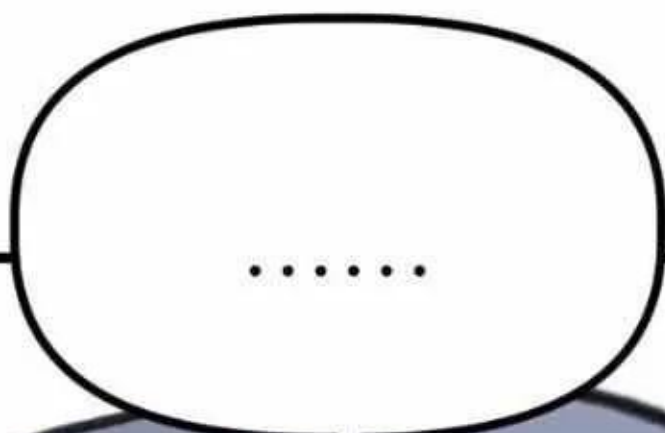
REALLY?

YEAH...





REALLY.







.....

HYUNWOO?





AH...! BUT LISTEN,  
DON'T GET THE  
WRONG IDEA...

GETS  
CLOSER!





HUH?

SHOCK



**WAIT, WAIT,  
WAIT!**

**HOLD ON!  
HYUNWOO!**

**POOF**

A character with dark, spiky hair and a white eye patch is shown from the chest up, looking upwards with an open mouth. The word "POOF" is written in large, pink, outlined letters above their head.





**HEY!!**

**WAIT!**

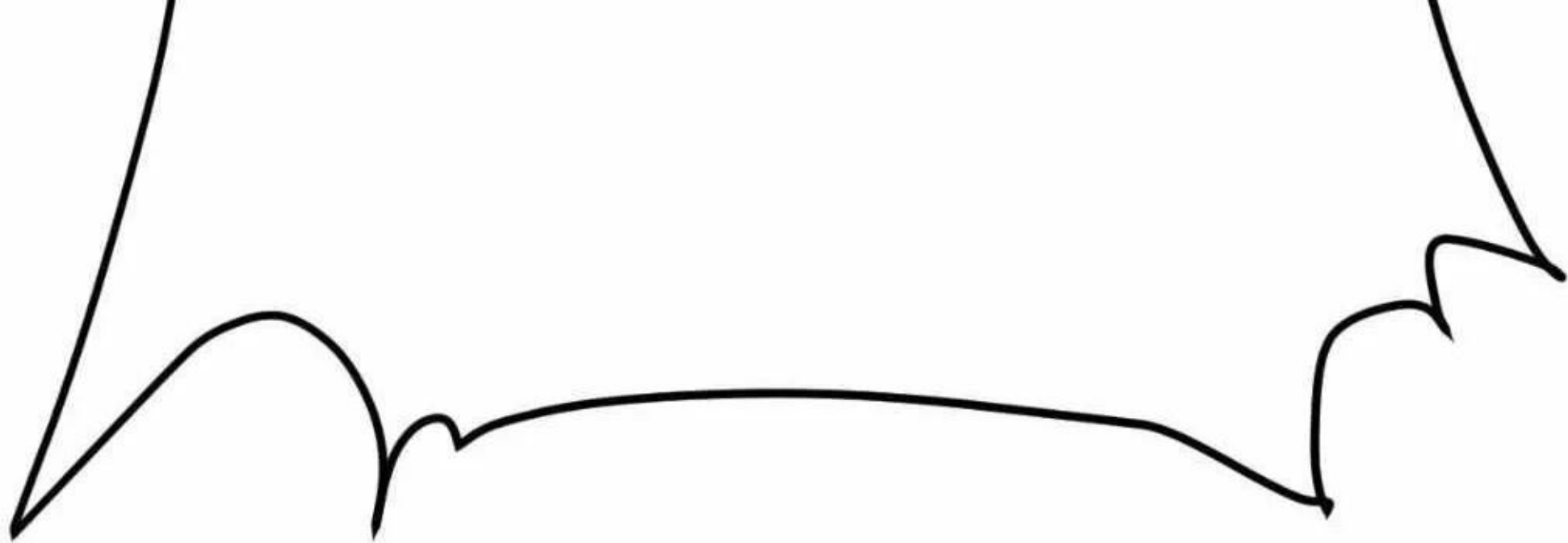
***CALM DOWN,  
YOU IDIOT!!***







***I'M NOT READY  
TO START DATING  
YOU JUST YET!***



S-SORRY!  
BUT...



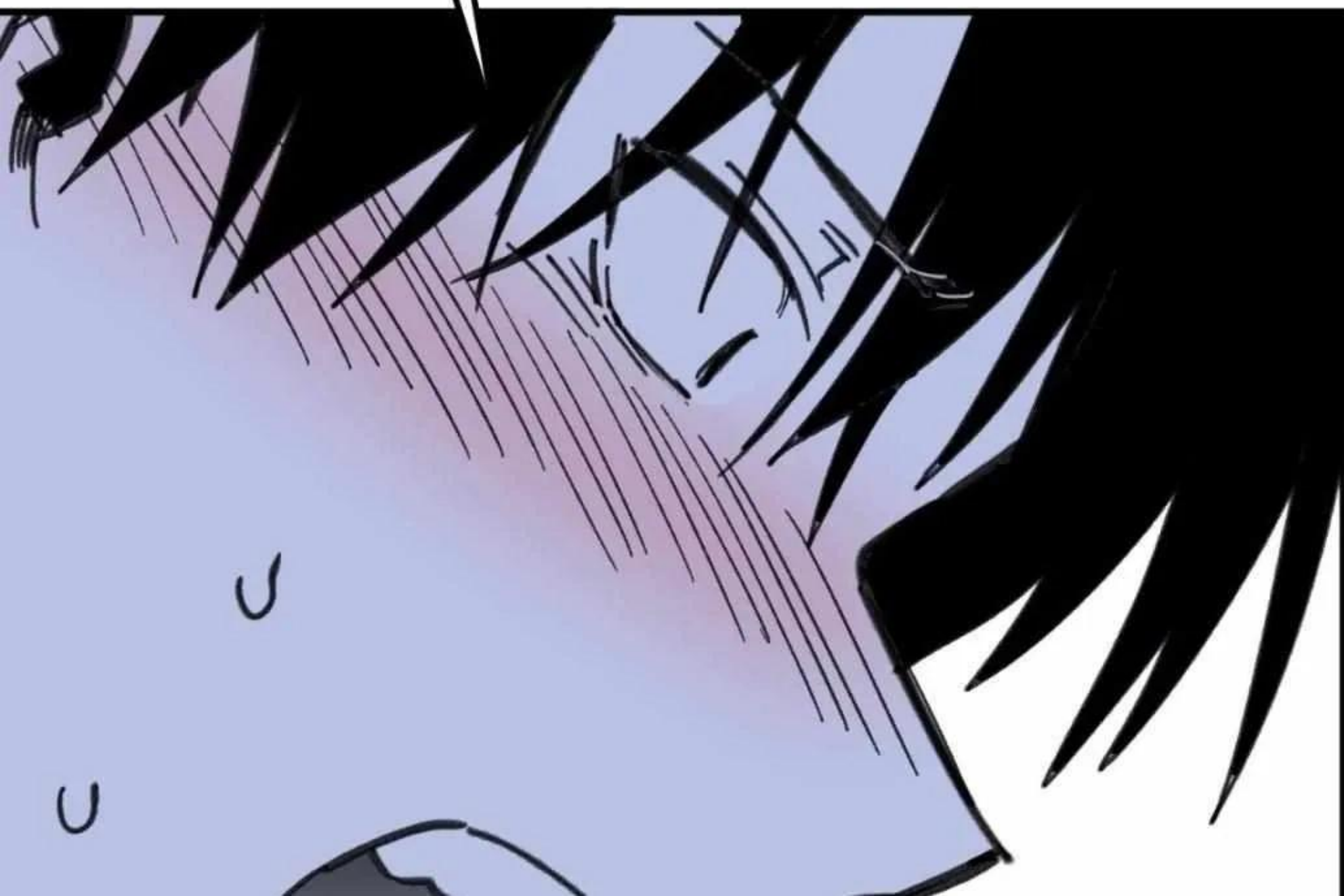
SHOVE!



"NOT YET"? WHAT  
DO YOU MEAN?



I'M KINDA SLOW,  
SO I DON'T GET IT.





ARE YOU...  
REJECTING ME?

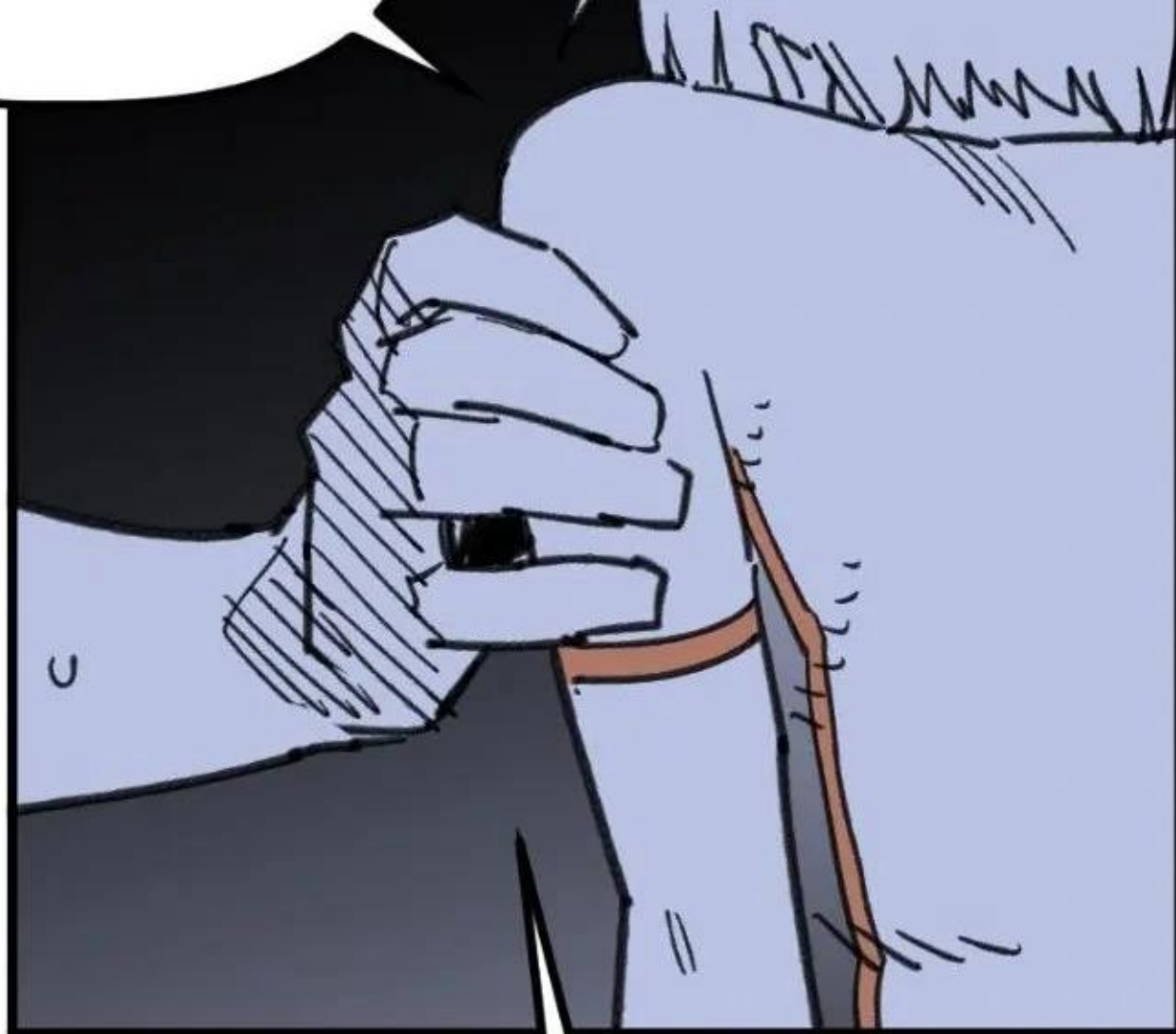


N-NO...

THEN... DOES  
THAT MEAN YOU'RE  
SAYING YES?

NOT THAT  
EITHER, I...





**THEN WHAT DO YOU  
MEAN? PLEASE,  
JUST BE CLEAR...!**

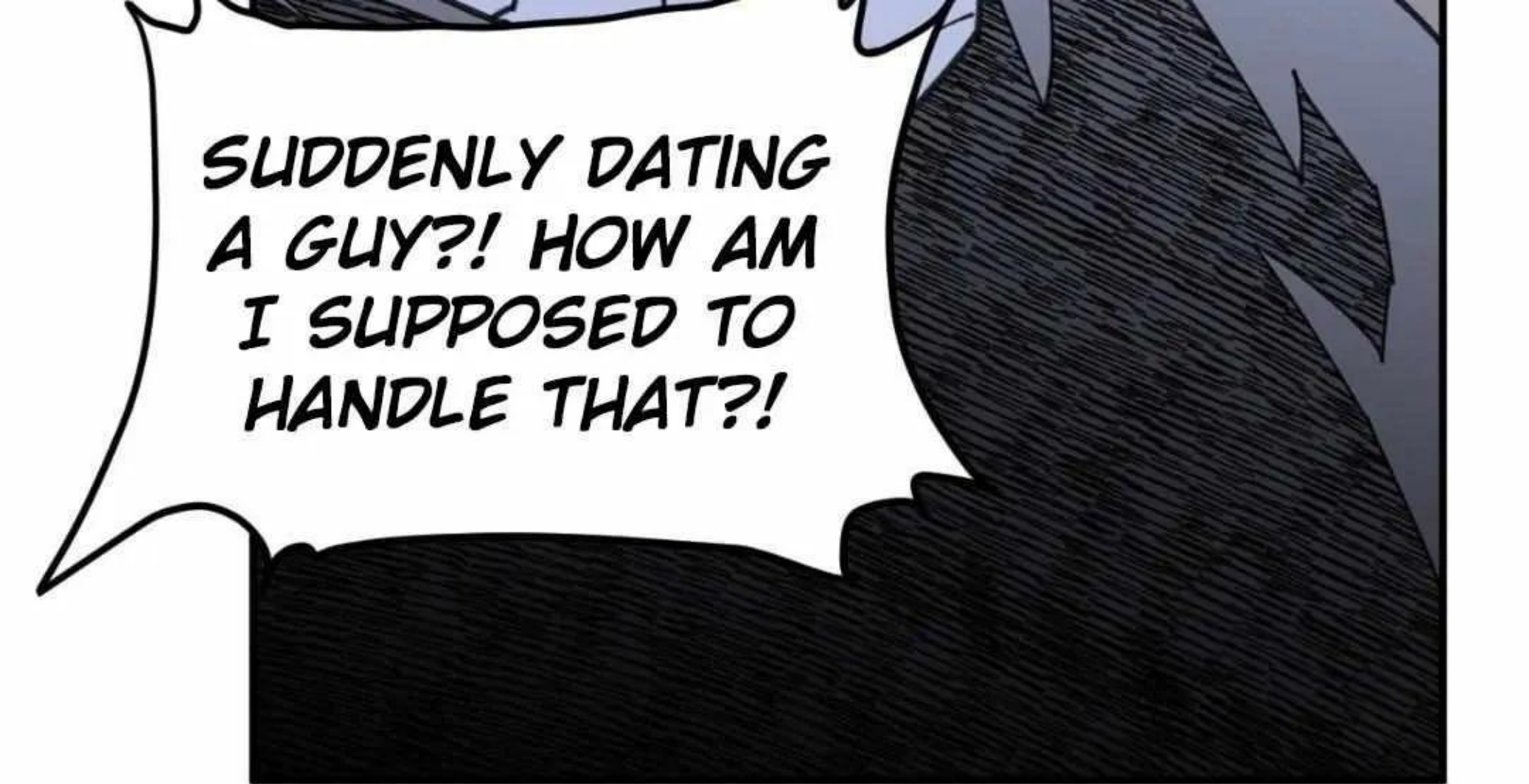
IF YOU'RE  
SCARED BECAUSE  
OF ME...

JUST GO AT  
MY PACE,  
OKAY?!



**I'VE ONLY EVER  
DATED GIRLS MY  
WHOLE LIFE!**





**SUDDENLY DATING  
A GUY?! HOW AM  
I SUPPOSED TO  
HANDLE THAT?!**



MAYBE YOU'VE  
ALREADY MADE UP  
YOUR MIND,

BUT I HAVEN'T...



A comic panel background featuring a dark grey, jagged rock formation on the left. A white, wavy line, possibly representing a path or a stream, flows from the top center towards the right. The right side of the panel is a light blue sky with some faint, diagonal lines. Below the sky is a dark grey, flat area that could be water or a shadowed ground.

IN THE WAY I'VE  
ALWAYS THOUGHT  
ABOUT "BEING A MAN,"  
THIS FEELS SO WEIRD.

THIS IS SOMETHING  
I'VE NEVER EXPLORED  
BEFORE...

IF I START DATING  
YOU WITHOUT EVEN  
KNOWING MY OWN  
FEELINGS,



AND LATER REALIZE  
I WAS WRONG...  
WHAT THEN?

WHAT THEN?

THAT'S WHY...

PLEASE, DON'T  
RUSH ME INTO  
DATING RIGHT  
NOW...



A comic panel featuring a close-up of a character's face in the top right corner. The character has light blue skin, a large eye with a black pupil, and a wide, toothy grin showing sharp teeth. A speech bubble originates from the bottom left, containing the text "LET ME TAKE IT SLOW...". The background is a solid grey color.

LET ME TAKE  
IT SLOW...

IF AFTER TRYING THINGS  
OUT WITH YOU, I DON'T  
FEEL ANY REJECTION

W/ ME

INSIDE ME...



A character with light blue hair is shown from the chest up, looking upwards. A speech bubble is positioned above their head, containing the text "THEN I'LL OFFICIALLY...". The character's hair is light blue with black outlines, and their eyes are visible at the bottom of the frame. The background is plain white.

THEN I'LL  
OFFICIALLY...



A comic panel with a solid blue-grey background. On the left, a portion of a character's arm and shoulder is visible, wearing a dark, textured garment. In the center, a large, white, oval-shaped speech bubble with a black outline is positioned. The speech bubble's tail points upwards towards the top center of the frame. Inside the speech bubble, the text "START DATING YOU." is written in a bold, black, hand-drawn, sans-serif font, centered horizontally and vertically.

START DATING  
YOU.



AND WHEN THAT  
DAY COMES...





MAYBE I'LL  
ADMIT THAT  
WHAT I FEEL  
FOR YOU...





IS THAT  
I REALLY  
LIKE YOU.

MAYBE THAT DAY,  
HYLINWOO AND ILTAK  
DIDN'T START DATING.

BUT ONE THING  
WAS CLEAR: FROM  
THAT MOMENT ON,



THEIR RELATIONSHIP  
HAD BEGUN TO  
MOVE FORWARD,







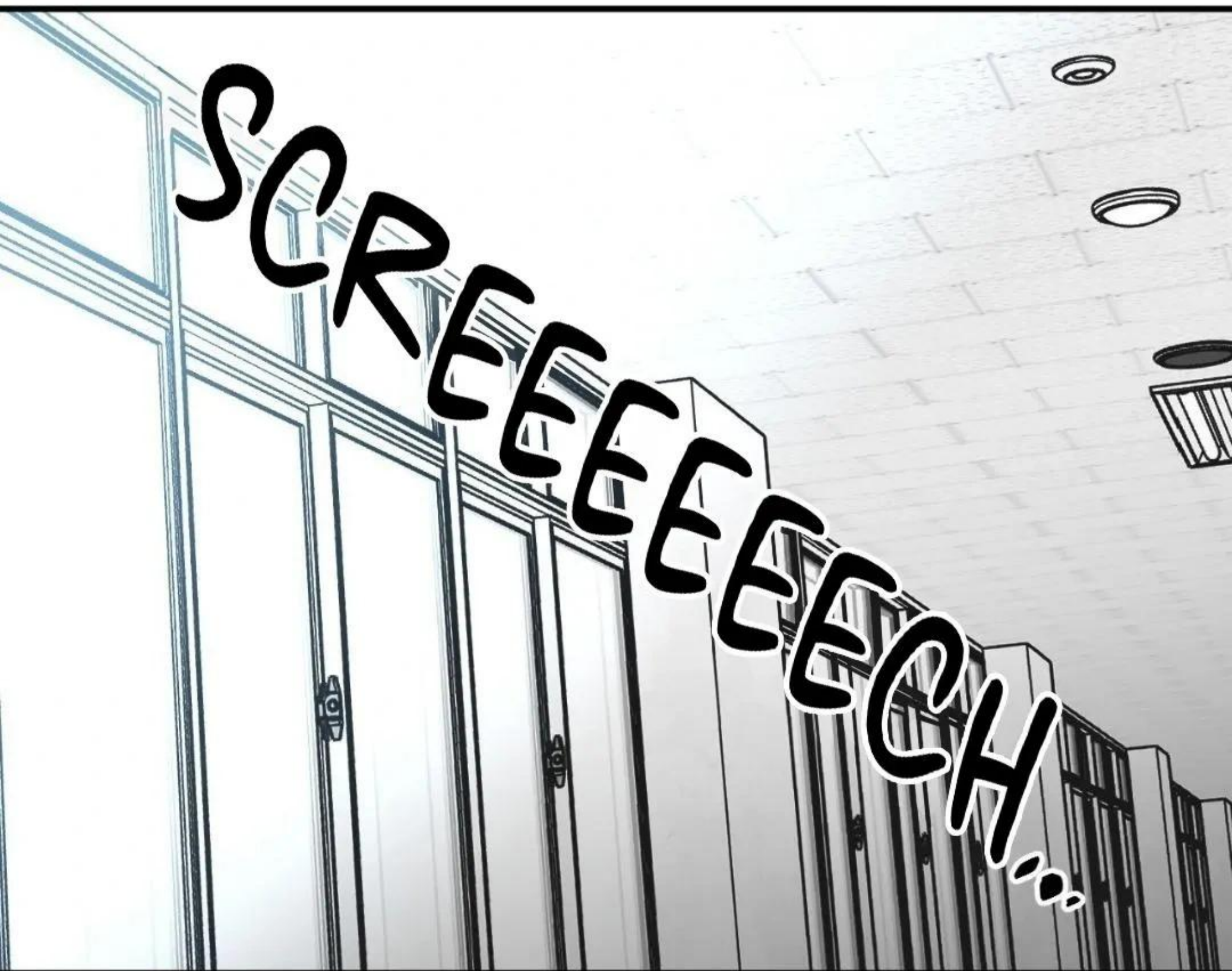
SLOWLY  
BUT SURELY.

MEANWHILE...





SCREEEECH





ZZR





ZZRRR~

HEY, SOMEONE  
WAKE HIM UP. HE'S  
SNORING IN CLASS...



ZZRRR~

TAP



SOO-DO~  
WAKE UP...

SERIOUSLY, THESE  
TROUBLEMAKERS...

SCREECH!







HM? WHAT ARE YOU  
DOING HERE? WE'RE  
IN CLASS...

**H-HEY! WHAT  
THE HELL?!**

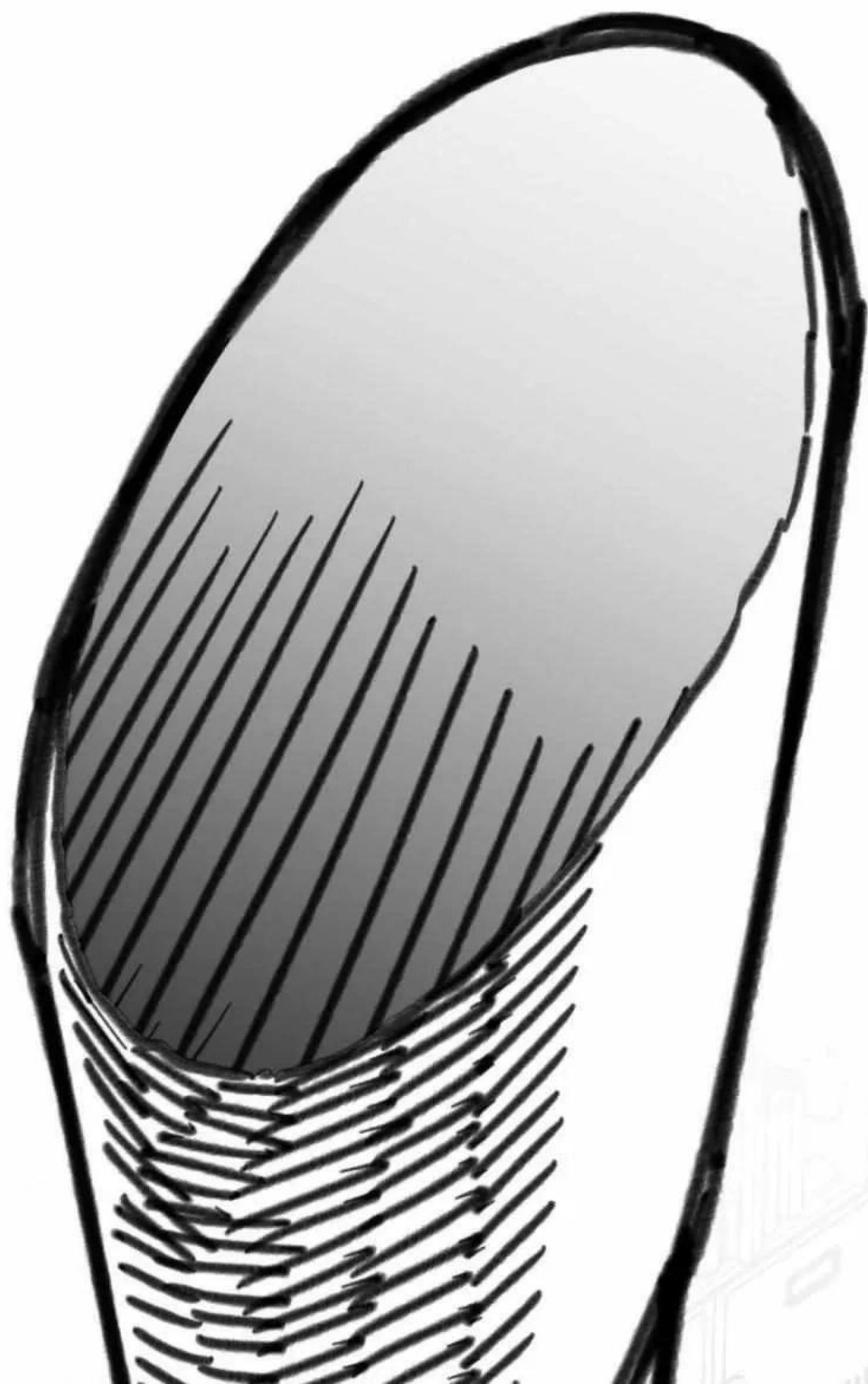
**DON'T DO  
THAT...!**

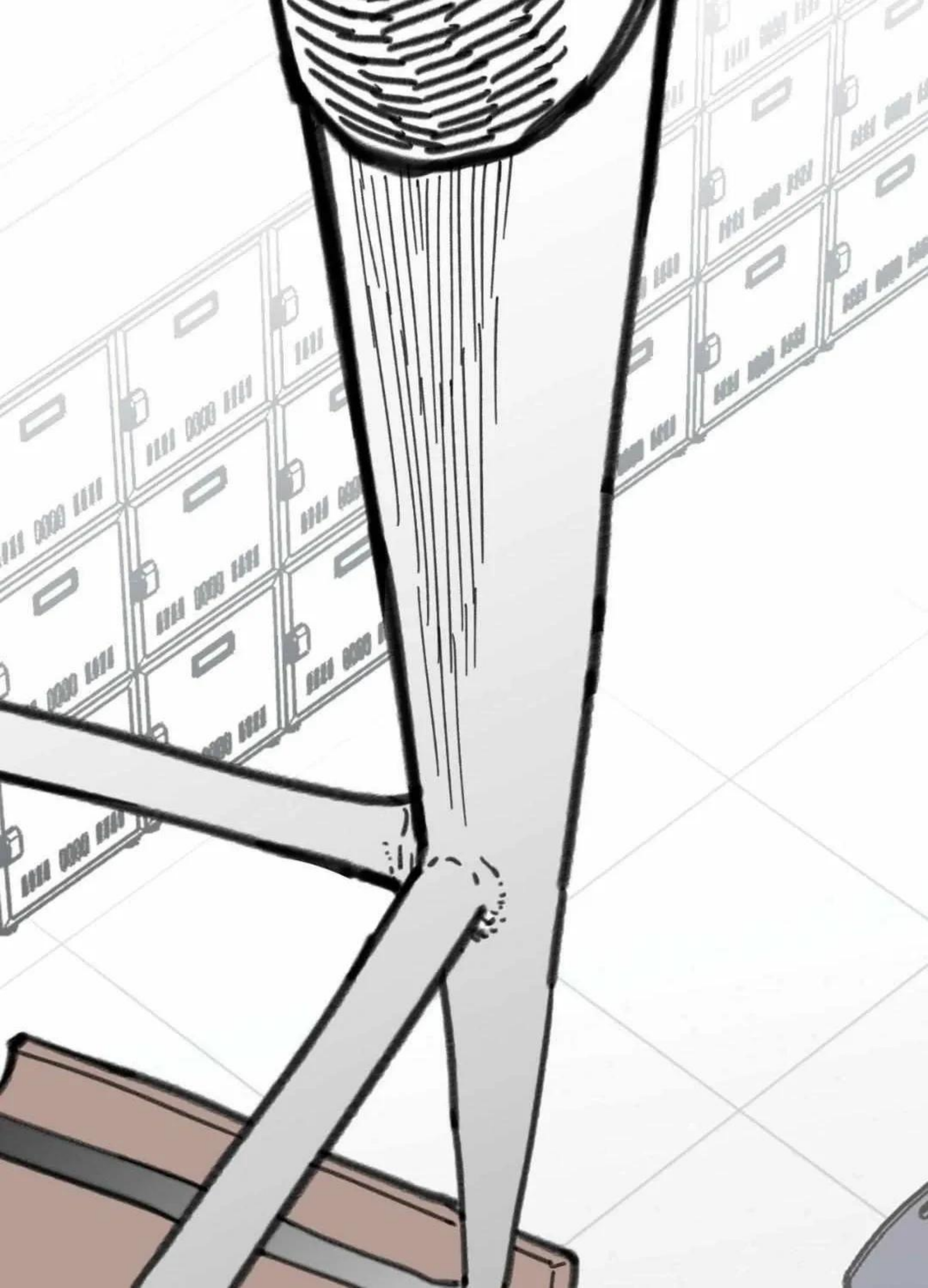
**TAP  
TAP  
TAP**



**TCH...**  
**SHUT THE HELL UP,**  
**SO NOISY**

2016/12/11



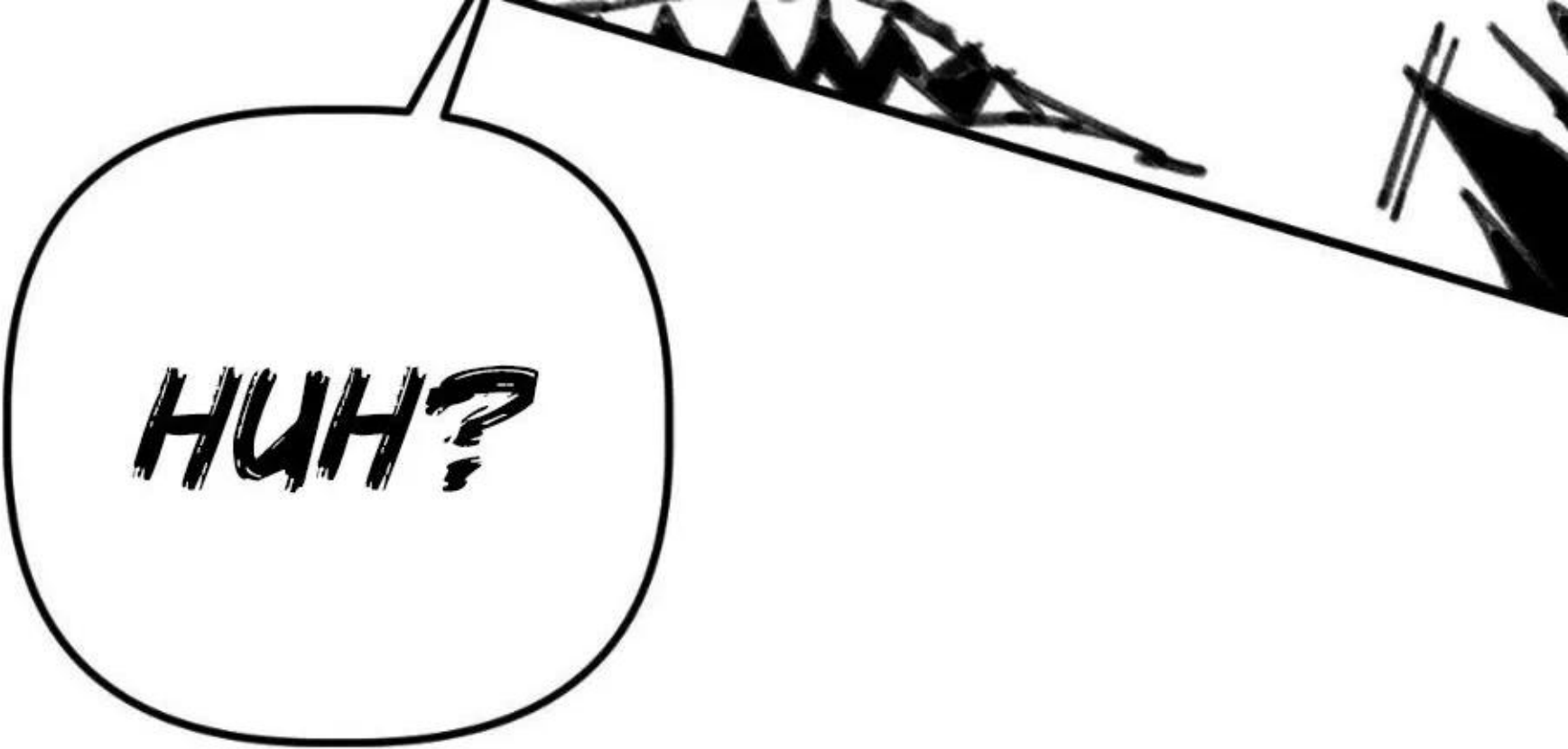












**HUH?**







**TO BE CONTINUED!**

**THE DISCORD SERVER  
IS ALWAYS  
ONE CHAPTER AHEAD!**

<https://discord.gg/highschoolboy>  
<https://discord.gg/57P6qUPHZ9>

You can send a tip to encourage us  
to translate faster and better.

o o o o

[ko-fi.com/ketchup789](https://ko-fi.com/ketchup789)

o o o o

**Join our discord server for updates:**

<https://discord.gg/57P6qUPHZ9>

<https://discord.gg/highschoolboy>